

Energizer

UE10020PQ



EN

Specification :
Model Name : UE10020PQ
Cell Type : Lithium Polymer
Battery Capacity : 10000mAh/ 37Wh(Max.)
Rated Input : Micro-USB 5V/2A, 9V/2A
Rated Output : USB-C PD 5V/3A, 9V/2A
Rated Output 1 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Rated Output 2 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Rated Output 3 : USB-C PD 5V/3A, 9V/2.22A, 12V/1.5A
Total Output : 22.5W (Max.)
Dimensions : 142,8(L) x72(W) x16,9(H) mm
Weight : 242g±10g

FR

Spécifications :
Modèle : UE10020PQ
Type de cellule : Lithium Polymère
Capacité de la batterie : 10000mAh/ 37Wh(Max.)
Entrée : Micro-USB 5V/2A, 9V/2A
Entrée : USB-C PD 5V/3A, 9V/2A
Sortie 1 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Sortie 2 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Sortie 3 : USB-C PD 5V/3A, 9V/2.22A, 12V/1.5A
Sortie totale : 22,5W (Max.)
Dimensions : 142,8(L) x72(W) x16,9(H) mm
Poids : 242g±10g

DE

Technische Daten :
Modell : UE10020PQ
Zellentyp : Lithium Polymer
AKKUKapazität : 10000mAh/ 37Wh(Max.)
Eingangsspannung : Micro-USB 5V/2A, 9V/2A
Eingangsspannung : USB-C PD 5V/3A, 9V/2A
Ausgangsspannung 1 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Ausgangsspannung 2 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Ausgangsspannung 3 : USB-C PD 5V/3A, 9V/2.22A, 12V/1.5A
Gesamtleistung : 22,5W (Max.)
Abmessungen : 142,8(L) x72(W) x16,9(H) mm
Gewicht : 242g±10g

SP

Especificaciones :
Modelo : UE10020PQ
Tipo de célula : Polímeros de Litio
Capacidad de la batería : 10000mAh/ 37Wh(Max.)
Tensión de Entrada : Micro-USB 5V/2A, 9V/2A
Tensión de Entrada : USB-C PD 5V/3A, 9V/2A
Tensión de Salida 1 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Tensión de Salida 2 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Tensión de Salida 3 : USB-C PD 5V/3A, 9V/2.22A, 12V/1.5A
Producción total : 22,5W (Max.)
Dimensiones : 142,8(L) x72(W) x16,9(H) mm
Peso : 242g±10g

IT

Specificazioni :
Modello : UE10020PQ
Tipo di cella : polimeri di litio
Capacità batteria : 10000mAh/ 37Wh(Max.)
Ingresso Nominale : Micro-USB 5V/2A, 9V/2A
Ingresso Nominale : USB-C PD 5V/3A, 9V/2A
Potenza Nominale 1 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Potenza Nominale 2 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Potenza Nominale 3 : USB-C PD 5V/3A, 9V/2.22A, 12V/1.5A
Output totale : 22,5W (Max.)
Dimensioni : 142,8(L) x72(W) x16,9(H) mm
Peso : 242g±10g

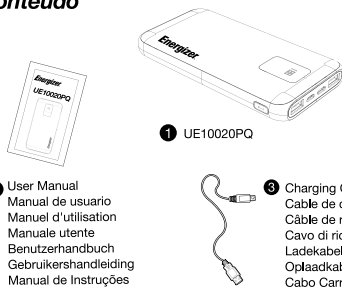
NL

Specificaties :
Modelnaam : UE10020PQ
Batterij : Lithium-Polymer
Capaciteit : 10000mAh/ 37Wh(Max.)
Nominiaal ingangsvermogen : Micro-USB 5V/2A, 9V/2A
Nominiaal ingangsvermogen : USB-C PD 5V/3A, 9V/2A
Nominiaal uitgangsvermogen 1 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Nominiaal uitgangsvermogen 2 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Nominiaal uitgangsvermogen 3 : USB-C PD 5V/3A, 9V/2.22A, 12V/1.5A
Totaal uitgangsvermogen : 22,5W (Max.)
Afmetingen : 142,8(L) x72(W) x16,9(H) mm
Gewicht : 242g±10g

PT

Especificações :
Nome do Modelo : UE10020PQ
Bateria : Lithium-Polymer
Capacidade Energética : 10000mAh/ 37Wh(Max.)
Tensão de Entrada : Micro-USB 5V/2A, 9V/2A
Tensão de Entrada : USB-C PD 5V/3A, 9V/2A
Tensão de Saída 1 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Tensão de Saída 2 : USB-A 5V/4.5A, 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Tensão de Saída 3 : USB-C PD 5V/3A, 9V/2.22A, 12V/1.5A
Desempenho Total : 22,5W (Max.)
Dimensões : 142,8(L) x72(W) x16,9(H) mm
Peso : 242g±10g

Package Contents Contenido del paquete Contenu de l'emballage Contenuti della confezione Verpackungsinhalt Inhoud van de verpakking Conteúdo



Safety Instruction

- Avoid water, heat, fire, penetration of the battery, and severe drops at all times.
- Do not insert other objects into the USB ports other than the USB connectors.
- Once the product is fully charged, your power pack automatically shuts off to save power.
- During charge & recharge, battery may feel slightly warm.
- Do not clean the battery with water or other cleaning products, clean the exterior with a lightly wetted cloth or napkin.
- Normally the battery performance will decline after 2 years.
- Any intentional and physical damage to the battery will not be under the warranty conditions.
- Battery storage temperature is between -10°C ~+60°C, operating temperature is 0°C ~45°C.
- Fully charge the battery before first use to maximize the battery life.

Instrucciones de seguridad

- Evite el agua, el calor, el fuego, las intrusiones en la batería y fuentes caídas en todo momento.
- No inserte otros objetos en los puertos USB distintos a los conectores USB.
- Una vez el producto esté completamente cargado, su fuente de alimentación se apagará automáticamente para ahorrar energía.
- Durante la carga y recarga, la batería puede estar ligeramente caliente.
- No limpie la batería con agua u otros productos de limpieza. Limpie el exterior con un paño o una servilleta ligeramente húmedada.
- Normalmente el rendimiento de la batería será más bajo tras 2 años.
- Cualquier daño intencional o físico a la batería no estará sujeto a las condiciones de la garantía.
- La temperatura de almacenamiento de la batería oscila entre -10°C ~+60°C. La temperatura de funcionamiento es de 0°C ~45°C.
- Cargue completamente la batería antes de usarla por primera vez para maximizar su vida útil.

Consignes de sécurité

- Évitez à tout moment l'eau, le feu, le chahut, le feu, la pénétration de la batterie et les chutes importantes.
- N'insérez pas d'autres objets dans les ports USB que les connecteurs USB.
- Une fois le produit est complètement chargé, votre bloc d'alimentation s'éteint automatiquement pour économiser de l'énergie.
- Pendant la charge et la recharge, la batterie peut chauffer légèrement.
- Ne nettoyez pas la batterie avec de l'eau ou d'autres produits de nettoyage, mais nettoyez l'extérieur avec un chiffon légèrement mouillé.
- Normalement, les performances de la batterie diminuent au bout de 2 ans.
- Tout dommage intentionnel ou physique à la batterie ne sera pas couvert par la garantie.
- La température de stockage de la batterie est comprise entre -10°C et +60°C. La température de fonctionnement est de 0°C à 45°C.
- Chargez complètement la batterie avant la première utilisation pour maximiser sa durée de vie.

Istruzioni per la sicurezza

- Evitare il contatto con acqua, calore, fuoco, rottura della batteria e cadute violente.
- Inserire solo connettori USB nelle porte USB.
- Una volta che il prodotto è completamente carico, il power pack si spegne automaticamente per risparmiare energia.
- Durante la carica e la ricarica, la batteria potrebbe leggermente scaldarsi.
- Non pulire la batteria con acqua o altri prodotti, pulire il prodotto sfilendolo con un panno o fazzoletto umido.
- L'autonomia della batteria si riduce normalmente dopo 2 anni.
- Qualsiasi danno fisico o intenzionale alla batteria non è coperta dalla garanzia.
- La temperatura della batteria tra -10°C ~+60°C, e funziona tra le temperature esterne 0°C ~45°C.
- Per massimizzare l'autonomia della batteria, ricaricarla completamente prima del primo uso.

Sicherheitsanweisungen

- Vermeiden Sie Unbeding Wasser, Hitze, Feuer, Durchstechen der Batterie sowie Stürze aus großer Höhe.
- Führen Sie in die USB-Ports ausschließlich Objekte mit USB-Anschluss ein.
- Um Strom zu sparen, schaltet sich der Powerbank automatisch ab, sobald sie vollständig aufgeladen ist.
- Die Batterie kann sich während dem Laden & Wiederaufladen leicht erhitzen.
- Reinigen Sie die Batterie nicht mit Wasser oder anderen Reinigungsprodukten; reinigen Sie das Gehäuse mit einem leicht angefeuchteten Tuch oder einer Serviette.
- In der Regel lässt die Leistung der Batterie nach 2 Jahren nach.
- Unintentionale und materielle Beschädigungen der Batterie sind nicht durch die Garantie gedeckt.
- Batterie bei Temperaturen von -10°C ~+60°C aufbewahren und bei Temperaturen von 0°C ~ 45°C benutzen.
- Laden Sie die Batterie vor der erstmaligen Benutzung vollständig auf, um Ihre Lebensdauer zu verlängern.

Veiligheidsinstructies

- Vermijd alle water, hitte, vuur, doortringing van de batterij en ernstige schokken.
- Steek geen andere voorwerpen in de USB-poorten dan de USB-aansluitingen.
- Zodra het product volledig is opgeladen, schakelt uw powerbank zich automatisch uit om stroom te besparen.
- Tijdens het laden en opladen kan de batterij enigszins warm aanvoelen.
- Maak de batterij niet schoon met water of andere schoonmaakproducten. Maak de buitenkant schoon met een licht bevochtigde doek.
- De batterijprestaties nemen geleidelijk na 2 jaar af.
- De garantie dekt geen opzettelijke en fysieke schade aan de batterij.
- De opslagtemperatuur van de batterij dient tussen -10 °C en +60 °C te zijn. De gebruikstemperatuur tussen 0 °C en 45 °C.
- Laad de batterij volledig op voor het eerste gebruik om de batterijduur te maximaliseren.

Dicas de Segurança

- Evite a todo o custo o contacto da bateria com água, calor, fogo e chuva, bem como a perfuração da mesma.
- Não insira outros objetos nas portas USB para além dos conectores USB.
- Quando o produto estiver carregado na totalidade, o seu power bank desligar-se-á automaticamente para poupar energia.
- A bateria pode aquecer ligeiramente durante o carregamento.
- Não limpe a bateria com água ou outros produtos de limpeza. Limpe apenas a parte exterior, passando-a um pano húmido.
- Normalmente, o desempenho da bateria diminui após 2 anos.
- Os danos físicos ou intencionais infligidos na bateria não serão abrangidos pelas condições de garantia.
- A temperatura ideal de armazenamento da bateria situa-se entre os -10°C ~+60°C. Por sua vez, a temperatura de utilização deve situar-se entre os 0°C ~45°C.
- Carregue a bateria na totalidade antes de a utilizar pela primeira vez, de modo a maximizar o tempo de vida útil da mesma.

WARRANTY

All products from the date of purchase are qualified for limited time warranty. For more warranty information, please visit: <http://www.energizerpowerbanks.com>

GARANTEE

All products from the date of purchase are qualified for limited time warranty. For more warranty information, please visit: <http://www.energizerpowerbanks.com>

GARANTEE

Tous les articles bénéficient d'une garantie limitée dans le temps à partir de la date d'achat. Pour plus d'informations concernant la garantie, merci de visiter notre site : <http://www.energizerpowerbanks.com>

GARANZIA

Tutti i prodotti, a partire dalla data di acquisto, hanno la certificazione sulla qualità per un periodo limitato di tempo. Per ulteriori informazioni sulla garanzia si prega di visitare il sito: <http://www.energizerpowerbanks.com>

GARANZIA

Todos los productos desde la fecha de compra gozan de la garantía de tiempo limitado. Para más información sobre la garantía, puede visitar: <http://www.energizerpowerbanks.com>

Garantie

All products from the date of purchase are qualified for limited time warranty. For more warranty information, please visit: <http://www.energizerpowerbanks.com>

Garantia

Todos os produtos estão abrangidos por um prazo limitado de garantia a partir do momento em que são adquiridos. Para mais informações sobre condições de garantia, visite: <http://www.energizerpowerbanks.com>



PowerSafe Management

Guarantees against short circuit and over-charging for your power bank and devices.



Customer Service

For any question about the product, please contact us at service@energizerpowerbanks.com

©2023 Energizer, Energizer, Energizer Character and certain graphic designs are trademarks of Energizer Brands, LLC and related subsidiaries and are used under license by TennRich International Corp.,



Dispose the battery properly, seek for local disposal facility for advice. Do not dispose, disassemble, damage, or incinerate the battery at all time.

Desechte la batería de la manera adecuada. Busque un centro de procesamiento de residuos local para que le asesoren al respecto. No deseché, desmonte, dañe o incinere la batería en cualquier momento.

Défaitez-vous de la batterie de façon appropriée, recherchez un centre d'élimination local pour obtenir des conseils. Ne jetez pas, ne démontez pas, n'endommagez pas ou n'incinerez pas la batterie.

Gettare la batteria come appropriato, si prega di informarsi presso gli impianti di smaltimento locali. Non gettare, smontare, danneggiare o bruciare la batteria.

Achten Sie auf ordnungsgemäße Entsorgung der Batterie. Lassen Sie sich, wenn nötig, bei einer örtlichen Entsorgungseinrichtung beraten. Unter keinen Umständen dürfen Sie die Batterie wegwerfen, auseinandernehmen, beschädigen oder in Brand setzen.

Verwijder de batterijen op passende wijze, raadpleeg het lokale inzamelpunt voor advies. De batterij nooit weggoien, demonteren, beschadigen of verbranden.

A bateria deve ser eliminada de forma adequada. Acorra-se ao ponto de recolha e eliminação de baterias. Não coloque a bateria no lixo doméstico nem a desmonte, danifique ou destrua através de incineração.

How to USE Modo de uso Comment l'utiliser ? Istruzioni per l'uso Bedienungsanweisungen Gebruik Modo de Usar



Press the power button to activate charging on your device(s).
Presione el botón de encendido para activar la carga en su dispositivo
Appuyez sur le bouton d'alimentation pour activer le chargement sur votre appareil
Premi il pulsante di accensione per iniziare la ricarica
Drücken Sie die Power-Taste, um mit dem Laden Ihres Gerätes zu beginnen
Druk op de aan/uit-knop om het opladen op uw apparaat te activeren
Prima o botão de ligar para ativar o carregamento do seu dispositivo

To activate fast charge, please connect only one compatible device to USB-A or USB-C output.
Para activar la carga rápida, por favor conecte sólo un aparato compatible al conector USB-A or USB-C.
Pour activer la recharge rapide, veuillez brancher uniquement un dispositif compatible à la sortie USB-A ou USB-C.
Per attivare la ricarica rapida, connettere un solo dispositivo compatibile all'uscita USB-A o USB-C.
Um die Schnellladung zu aktivieren, verbinden Sie bitte nur ein kompatibles Gerät mit einem USB-A oder USB-C Ausgang.
Om het snel opladen te activeren, sluit u slechts één compatibel apparaat aan op de USB-A- of USB-C-uitgang.
Para ativar o carregamento rápido, ligue apenas um dispositivo compatível as portas USB-A ou USB-C.

Please use compatible cable and/or adapter to activate fast charge.
Um die Schnellladung zu aktivieren, nutzen Sie bitte ein kompatibles Kabel und/oder einen Adapter.
Veuillez utiliser un câble ou un adaptateur compatible pour activer la charge rapide (Quick Charge) ou la transmission de puissance (Power Delivery).
Por favor use el cable compatible y/o el adaptador para activar la Carga Rápida o el Suministro de Energía.
Use um cabo e/ou adaptador compatível para ativar o carga rápida (QC) ou o fornecimento de energia (PD) rápido.
Utilizzare cavo e/o adattatore compatibili per attivare la ricarica rapida QC o PD.
Gebruik een compatibele kabel en/of adapter om QC of PD snel op te laden.



Recharge Mode

Blinking light indicates recharging.
Solid light indicates fully charged.

Modo Carga

La luz intermitente indica que se está recargando.
La luz permanente indica que está completamente cargada.

Mode charge

Le voyant clignotant indique que la batterie est en cours de recharge.
La lumière continue indique que la batterie est complètement chargée.

Modalità Ricarica

La luce lampeggiante indica la ricarica.
La luce fissa indica la ricarica completa.

Auflade-Modus

Ein blinkendes Licht zeigt an, dass die Batterie aufgeladen wird.
Ein nicht blinkendes Licht zeigt an, dass die Batterie vollständig aufgeladen ist.

Oplaadmodus

Een knipperende led geeft opladen aan.
Een brandende led geeft een volle lading aan.

Modo de recarga

A luz intermitente indica que o dispositivo está a ser carregado.
A luz fixa indica que o dispositivo está totalmente carregado.

How to Recharge Modo de recarga Comment recharger la batterie Come ricaricare Aufladen Opladen Como Carregar

USB-C PD IN / OUT
USB-C PD Entrada / Salida
USB-C PD Entrée / Sortie
USB-C PD Input / Output
USB-C PD Eingehend / ausgehend
USB-C PD In / uit
USB-C PD Entrada / Saída

Micro-USB IN
Entrada Micro-USB
Entrée : Micro-USB
Input Micro-USB
Micro-USB eingehend
Micro-USB in
Entrada Micro-USB

22.5W USB-A FAST CHARGE
Ricarica rapida USB-A da 22.5 W
Charge rapide USB-A 22.5 W
22.5 W USB-A snel opladen
Carga rápida USB-A de 22.5 W
18 W USB-A-Schnellladung
Carga rápida USB-A de 22.5 W

LCD Indicator Lights
Luces indicadoras LCD
Voyants lumineux LCD
Indicatori LCD
LCD-Kontrollleuchten
LCD-indicatoren
Indicadores LCD

Power Check Button
Botón de verificación de encendido
Bouton de vérification de l'alimentation
Pulsante per il controllo ricarica
Knopf für den Stromcheck
Stroomcontroleknop
Botão de Verificação de Energia

Connect the charging cable to a universal USB AC adapter.
Connectez le câble de chargement à un adaptateur secteur USB universel.
Verbinden Sie das Ladekabel mit einem USB AC Universaladapter.
Conecte o cabo carregador a um adaptador universal USB AC.

Connect the micro-USB/USB-C end to the input port to recharge
Conecte el extremo micro-USB/USB-C al puerto de entrada para recargarlo
Connectez l'extrémité micro-USB/USB-C au port d'entrée pour recharger l'appareil.
Connettere il lato micro-USB/USB-C del cavo alla porta input per ricaricare
Verbinden Sie zum Aufladen den micro-USB/USB-C-Ausgang mit dem Eingangspport
Sluit het micro-USB/USB-C-uiteinde aan op de ingangspoor om op te laden
Insira a extremidade do cabo micro-USB/USB-C na porta de entrada para efetuar o carregamento.

Conecte el cable de carga a un adaptador de CA USB universal.
Connettere il cavo di ricarica ad un adattatore universale USB AC.
Sluit de oplaadkabel aan op een universele USB-netadapter.

Adapter NOT included
Adaptador NO incluido
Adaptateur NON inclus
Adattatore NON incluso
Adapter NICHT enthalten
Adapter NIET meegeleverd
Adaptador NÃO incluído